Tender documents Enabel in Mozambique
MOZ1503411-10022 of 10/05/2021

Public services contract for the “Training on mini-grid design, optimization and battery use for staff of the Energy Fund (FUNAE) in Mozambique”

Country: Mozambique
# Table of contents

1 **General point** ................................................................................................................... 4
   1.1 Deviations from the General Implementing Rules .......................................................... 4
   1.2 Contracting authority ...................................................................................................... 4
   1.3 Institutional framework of Enabel .................................................................................. 4
   1.4 Rules governing the public contract .............................................................................. 5
   1.5 Definitions ...................................................................................................................... 5
   1.6 Processing of personal data by the contracting authority and confidentiality .............. 7
   1.7 Deontological obligations .............................................................................................. 7
   1.8 Applicable law and competent court ............................................................................ 8

2 **Object and scope of the contract** ...................................................................................... 9
   2.1 Type of contract ............................................................................................................. 9
   2.2 Object and scope of the contract .................................................................................. 9
   2.3 Lots ............................................................................................................................... 9
   2.4 Duration ....................................................................................................................... 9
   2.5 Option .......................................................................................................................... 9
   2.6 Quantities ..................................................................................................................... 9

3 **Procedure** ....................................................................................................................... 10
   3.1 Award procedure ......................................................................................................... 10
   3.2 Publication .................................................................................................................. 10
   3.3 Information .................................................................................................................. 10
   3.4 Tender ........................................................................................................................ 10
   3.5 Submission of tenders ............................................................................................... 11
   3.6 Amending or withdrawing tenders ............................................................................ 12
   3.7 Opening of tenders .................................................................................................... 12
   3.8 Evaluation of tenders ............................................................................................... 12
   3.9 Concluding the contract ............................................................................................ 15

4 **Specific contractual provisions** ....................................................................................... 16
   4.1 Definitions (Art. 2) ........................................................................................................ 16
   4.2 Correspondence with the service provider (Art. 10) .................................................... 16
   4.3 Contract manager (Art. 11) ......................................................................................... 16
   4.4 Subcontractors (Art. 12-15) ...................................................................................... 17
   4.5 Confidentiality (Art. 18) ............................................................................................. 17
   4.6 Protection of personal data ........................................................................................ 18
   4.7 Intellectual property (Art. 19-23) ............................................................................ 18
   4.8 Performance bond (Art. 25-33) .............................................................................. 19
   4.9 Conformity of performance (Art. 34) .................................................................... 19
   4.10 Changes to the procurement contract (Art. 37 to 38/19) ........................................... 19
<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Description</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>4.11</td>
<td>Preliminary technical acceptance (Art. 41-42).</td>
<td>20</td>
</tr>
<tr>
<td>4.12</td>
<td>Performance modalities (Art. 146 and seq.).</td>
<td>20</td>
</tr>
<tr>
<td>4.13</td>
<td>Zero tolerance sexual exploitation and abuse.</td>
<td>20</td>
</tr>
<tr>
<td>4.14</td>
<td>Means of action of the contracting authority (Art. 44-51 and 154-155).</td>
<td>21</td>
</tr>
<tr>
<td>4.15</td>
<td>General payment modalities (Art. 66-72 and 160).</td>
<td>22</td>
</tr>
<tr>
<td>4.16</td>
<td>End of the contract (Art. 64-65, 150 and 156-157).</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>4.17</td>
<td>Modifications to the contract (Art. 37-38 and 151).</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>4.18</td>
<td>Litigation (Art. 73).</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Terms of reference</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>5.1</td>
<td>Background</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>5.2</td>
<td>Objective of the Assignment</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>5.3</td>
<td>Scope of the work</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>5.4</td>
<td>Expected deliverables</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>5.5</td>
<td>Targeted participants</td>
<td>26</td>
</tr>
<tr>
<td>5.6</td>
<td>Training content &amp; method</td>
<td>26</td>
</tr>
<tr>
<td>5.7</td>
<td>Training materials</td>
<td>28</td>
</tr>
<tr>
<td>5.8</td>
<td>Team</td>
<td>28</td>
</tr>
<tr>
<td>5.9</td>
<td>Training period</td>
<td>29</td>
</tr>
<tr>
<td>5.10</td>
<td>Language of the assignment</td>
<td>29</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Forms</td>
<td>30</td>
</tr>
<tr>
<td>6.1</td>
<td>Identification forms</td>
<td>30</td>
</tr>
<tr>
<td>6.2</td>
<td>Integrity statement for the tenderers.</td>
<td>35</td>
</tr>
<tr>
<td>6.3</td>
<td>Declaration on Honour – exclusion criteria</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>6.4</td>
<td>Power of attorney</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>6.5</td>
<td>Certification of registration and / or legal status</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>6.6</td>
<td>Certification of clearance with regards to the payments of social security contributions</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>6.7</td>
<td>Certification of clearance with regards to the payments of applicable taxes</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>6.8</td>
<td>Extract from the criminal record</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>6.9</td>
<td>List of the main similar services</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>6.10</td>
<td>Certificates of completion</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>6.11</td>
<td>Financial offer &amp; tender form</td>
<td>40</td>
</tr>
</tbody>
</table>
1 General point

1.1 Deviations from the General Implementing Rules

Point 4 “Specific contractual provisions” of these tender documents includes the administrative and contractual terms that apply to this public contract as a deviation of the ‘General Implementing Rules of public contracts’ (Royal Decree of 14 January 2013) or as a complement or an elaboration thereof.

These tender documents do not derogate from articles of the General Implementing Rules.

1.2 Contracting authority

The contracting authority of this public contract is Enabel, Belgian development agency, further called “Enabel”, public-law company with social purposes, with its registered office at Rue Haute 147, 1000 Brussels in Belgium (enterprise number 0264.814.354, RPM/RPR Brussels).

Enabel, supports the developing countries in the fight against poverty on behalf of the Belgian government. In addition to this public service mission, Enabel also performs services for other national and international organisations contributing to sustainable human development. Moreover, Enabel can also perform other development cooperation missions at the request of public interest organisations, and it can develop its own activities to contribute towards realization of its objectives.

For this public contract, Enabel is represented by Ms. Laurence Janssens, Resident Representative of Enabel in Mozambique.

1.3 Institutional framework of Enabel

The general reference framework under which Enabel operates is the Belgian Law of 19 March 2013 on Development Cooperation\(^1\), the Belgian Law of 21 December 1998 establishing the Belgian Technical Cooperation as a public-law company\(^2\) as well as the Belgian Law of 23 November 2017\(^3\) changing the name of the Belgian Technical Cooperation and defining the missions and functioning of Enabel, the Belgian development agency.

The following developments are also a leitmotiv in Enabel operations: We mention as main examples:

- In the field of international cooperation: The United Nations Sustainable Development Goals and the Paris Declaration on the harmonisation and alignment of aid are important touchstones;


- In the field of Human Rights: The United Nations’ Universal Declaration of Human Rights (1948) as well as the 8 basic conventions of the International Labour Organisation\(^5\) on Freedom of Association (C. n°87), on the Right to Organise and Collective Bargaining (C.

---

\(^1\) Belgian Official Gazette of 26 March 2013

\(^2\) Belgian Gazette of 30 December 1998

\(^3\) Belgian Official Gazette of 11 December 2017

\(^4\) Belgian Official Gazette of 18 November 2008.

n°98), on Forced Labour (C. n°29 and 105), on Equal Remuneration and on Discrimination in Respect of Employment (C. n°100 and 111), on Minimum Age for Admission to Employment (C. n°138), on the Prohibition of the Worst Forms of Child Labour (C. n°182);

- In the field of respecting the environment: The Climate Change Framework Convention in Paris, 12 December 2015;
- The first Management Contract concluded between Enabel and the Belgian Federal State, approved by the Royal Decree of 17 December 2017, that sets out the rules and the special conditions for the execution of public service tasks by Enabel on behalf of the Belgian State.

1.4 Rules governing the public contract

This public contract shall be governed by the Belgian law, among others:

- The Law of 17 June 2016 on public procurement;
- The Law of 17 June 2013 on motivation, information and remedies in respect of public contracts and certain works, supply and service contracts;
- The Royal Decree of 18 April 2017 concerning the award of public works, supply and service contracts in the classical sector;
- The Royal Decree of 14 January 2013 establishing the General Implementing Rules of public contracts;
- Circulars of the Prime Minister with regards to public contracts;
- Enabel’s Policy regarding sexual exploitation and abuse – June 2019;
- Enabel’s Policy regarding fraud and corruption risk management – June 2019;
- Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (General Data Protection Regulation – ‘GDPR’), and repealing Directive 95/46/EC.
- Law of 30 July 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data.

All Belgian regulations on public contracts can be consulted on www.publicprocurement.be; Enabel’s Code of Conduct and the policies mentioned above can be consulted on Enabel’s website via https://www.enabel.be/content/integrity-desk.

1.5 Definitions

The following definitions shall be used for the purposes of this contract:

- Contractor / service provider: The tenderer to whom the contract is awarded;

---

6 Belgian Official Gazette of 14 July 2016.
7 Belgian Official Gazette of 21 June 2013.
8 Belgian Official Gazette of 09 May 2017.
9 Belgian Official Gazette of 14 February 2013.
• **Contracting authority**: Enabel, represented by the Resident Representative of Enabel in Mozambique;

• **Contract manager**: The official or any other person who manages and controls the performance of the contract;

• **Corrupt practices**: The offer of a bribe, gift, gratuity or commission to any person as an inducement or reward for performing or refraining from any act relating to the award of a contract or implementation of a contract already concluded with the contracting authority;

• **Days**: In the absence of any indication in this regard in the tender documents and the applicable regulations, all days should be interpreted as calendar days;

• **General Implementing Rules**: Rules given in the Royal Decree of 14 January 2013 establishing the general rules for the performance of public contracts;

• **Litigation**: Court action;

• **Option**: An accessory element which is not strictly necessary to the performance of the contract but which has been introduced on demand of the contracting authority or on the initiative of the tenderer;

• **Technical specifications**: A specification in a document defining the characteristics of a product or a service, such as the quality levels, the environmental and climate performance levels, the design for all kinds of needs, including access for people with disabilities, and the evaluation of conformity, the product performance, the use of the product, the safety or dimensions, as well as requirements applicable to the product as regards the name under which it is sold, the terminology, symbols, the testing and test methods, the packaging, the marking or labelling, instructions for use, the production processes and methods at any stage of the life cycle of the supply or service, as well as the evaluation and conformity procedures;

• **Tender**: The commitment of the tenderer to perform the public contract under the conditions that he has submitted;

• **Tenderer**: The economic operator that submits a tender;

• **Tender documents**: This document and its annexes and the documents it refers to;

• **Variant**: An alternative method for the design or the performance that is introduced either at the demand of the contracting authority, or at the initiative of the tenderer.

• **Option**: A minor and not strictly necessary element for the performance of the procurement contract, which is introduced either at the demand of the contracting authority, or at the initiative of the tenderer;

• **Subcontractor in the meaning of public procurement regulations**: The economic operator proposed by a tenderer or contractor to perform part of the contract. The subcontractor is understood as the economic operator with the capacity which the applicant or tenderer relies upon or to whom he entrusts all or part of his engagements.

• **Controller in the meaning of the GDPR**: the natural or legal person, public authority, agency or other body which, alone or jointly with others, determines the purposes and means of the processing of personal data.
• **Sub-contractor or processor in the meaning of the GDPR**: a natural or legal person, public authority, agency or other body which processes personal data on behalf of the controller.

• **Recipient in the meaning of the GDPR**: a natural or legal person, public authority, agency or another body, to which the personal data are disclosed, whether a third party or not.

• **Personal data**: any information relating to an identified or identifiable natural person ('data subject'); an identifiable natural person is one who can be identified, directly or indirectly, in particular by reference to an identifier such as a name, an identification number, location data, an online identifier or to one or more factors specific to the physical, physiological, genetic, mental, economic, cultural or social identity of that natural person.

1.6 **Processing of personal data by the contracting authority and confidentiality**

1.6.1 **Processing of personal data by the contracting authority**

The contracting authority undertakes to process the personal data that are communicated to it in response to the Call for Tenders with the greatest care, in accordance with legislation on the protection of personal data (General Data Protection Regulation, GDPR). Where the Belgian law of 30 July 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data contains stricter provisions, the contracting authority will act in accordance with said law.

1.6.2 **Confidentiality**

The tenderer or contractor and Enabel are bound to secrecy vis-à-vis third parties with regards to any confidential information obtained within the framework of this public contract and will only divulge such information to third parties after receiving the prior written consent of the other party. They will disclose this confidential information only among appointed parties involved in the assignment. They guarantee that said appointed parties will be adequately informed of their obligations in respect of the confidential nature of the information and that they shall comply therewith.

PRIVACY NOTICE OF ENABEL: Enabel takes your privacy serious. We undertake to protect and process your personal data with due care, transparently and in strict compliance with privacy protection legislation. See also: [https://www.enabel.be/content/privacy-notice-enabel](https://www.enabel.be/content/privacy-notice-enabel)

The tenderer or contractor and Enabel are bound to secrecy vis-à-vis third parties with regards to any confidential information obtained within the framework of this contract and will only divulge such information to third parties after receiving the prior written consent of the other party.

They will disseminate this confidential information only among appointed parties involved in the assignment. They guarantee that said appointed parties will be adequately informed of their obligations in respect of the confidential nature of the information and that they will comply therewith.

1.7 **Deontological obligations**

1.7.1. Any failure to comply with one or more of the deontological clauses may lead to the exclusion of the candidate, tenderer or contractor from other public procurement contracts for Enabel.
1.7.2. For the duration of the procurement contract, the contractor and his staff respect human rights and undertake not to go against political, cultural or religious customs of the beneficiary country. The tenderer or contractor is bound to respect fundamental labour standards, which are internationally agreed upon by the International Labour Organisation (ILO), namely the conventions on union freedom and collective bargaining, on the elimination of forced and obligatory labour, on the elimination of employment and professional discrimination and on the abolition of child labour.

1.7.3. In accordance with Enabel’s Policy regarding sexual exploitation and abuse, the contractor and his staff have the duty to behave in an irreproachable manner towards the beneficiaries of the projects and towards the local population in general. They must abstain from any acts that could be considered a form of sexual exploitation or abuse and they must abide by the basic principles and guidelines laid down in this policy.

1.7.4. Any attempt of a candidate or a tenderer to obtain confidential information, to proceed to illicit arrangements with competitors or to influence the evaluation committee or the contracting authority during the investigation, clarification, evaluation and comparison of tenders and candidate’s procedure will lead to the rejection of the application or the tender.

1.7.5. Moreover, in order to avoid any impression of risk of partiality or connivance in the follow-up and control of the performance of the procurement contract, it is strictly forbidden to the contractor to offer, directly or indirectly, gifts, meals or any other material or immaterial advantage, of whatever value, to agents of the contracting authority who are concerned, directly or indirectly, by the follow-up and/or control of the performance of the procurement contract, regardless of their hierarchical rank.

1.7.6. The contractor of the procurement contract commits to supply, upon the demand of the contracting authority, any supporting documents related to the performance conditions of the contract. The contracting authority will be allowed to proceed to any control, on paperwork or on site, which it considers necessary to collect evidence to support the presumption of unusual commercial expenditure. Depending on the gravity of the facts observed, the contractor having paid unusual commercial expenditure is liable to have its contract cancelled or to be permanently excluded from receiving funds.

1.7.7. In accordance with Enabel’s Policy regarding sexual exploitation and abuse of June 2019 and Enabel’s Policy regarding fraud and corruption risk management complaints relating to issues of integrity (fraud, corruption, etc.) must be sent to the Integrity desk through the https://www.enabelintegrity.be website.

### 1.8 Applicable law and competent court

The public contract must be performed and interpreted according to Belgian law. The parties commit to sincerely perform their engagements to ensure the good performance of this contract. In case of litigation or divergence of opinion between the contracting authority and the contractor, the parties will consult each other to find a solution. If agreement is lacking, the Brussels courts are the only courts competent to resolve the matter. See also point 4.18 “Litigation (Art. 73)”.
2 Object and scope of the contract

2.1 Type of contract
Public contract for services.

2.2 Object and scope of the contract
This public services contract consists of “Training on mini-grid design, optimization and battery use for staff of the Energy Fund (FUNAE) in Mozambique”, in conformity with the conditions of these tender documents.

2.3 Lots
This contract is a contract with one lot.

2.4 Duration
The contract starts upon award notification and expires at the final acceptance (see point 4.12.1 “Implementation period (Art. 147)”).

2.5 Option
The tenderer is invited (open option) to submit prices for training course in English with the use of an interpreter (English to Portuguese). See section 5.10 “Language of the assignment” for more information.

However, the contracting authority maintains the right to not order the option. See also point 5 “Terms of reference”.

2.6 Quantities
The public contract’s minimum quantities are mentioned under points 6.11 “Financial offer & tender form” and 5 “Terms of Reference”. Without prejudice to the possibility for the contracting authority to terminate the contract if the services performed do not meet the requirements imposed or if they are not performed by the deadlines asked, by concluding this contract the contractor acquires the right to perform these quantities.
### 3 Procedure

#### 3.1 Award procedure

This contract is awarded in accordance with Art. 42, § 1, 1° a) of the Law of 17 June 2016 pursuant to a negotiated procedure without publication.

#### 3.2 Publication

These tender documents are published on the Enabel website ([www.enabel.be](http://www.enabel.be)).

#### 3.3 Information

The awarding of this contract is coordinated by Akila Munir, Procurement Officer of Enabel in Mozambique. Throughout this procedure, all contacts between the contracting authority and the (possible) tenderers about the present contract will exclusively pass through this service / this person. (Possible) tenderers are prohibited to contact the contracting authority any other way with regards to this contract, unless otherwise stipulated in these tender documents.

Tenderers may ask questions about the tender documents and the contract in accordance with Art. 64 of the Law of 17 June 2016 until the 17th of May 2021. Questions shall be addressed in writing to:

**Ms. Akila Munir**  
**Procurement Officer**  
**Enabel in Mozambique**  
**[akila.munir@enabel.be](mailto:akila.munir@enabel.be)**

They shall be answered in the order received. The complete overview of questions asked shall be available as of the 24th of May 2021 on the Enabel website. Until the notification of the award decision, no information shall be provided about the evolution of the procedure.

The tenderer is supposed to submit his tender after reading and taking into account any corrections made to the contract notice or the tender documents that are published and/or that are sent to him by individual registered letter or by electronic mail.

To do so, when tenderers have downloaded the tender documents, they are requested to contact the above-mentioned persons, to provide him/her with their contact details and to be informed of possible changes or additional information. Tenderers who have downloaded the tender documents are also advised to consult Enable website ([www.enabel.be](http://www.enabel.be)).

The tenderer is required to report immediately any gap, error or omission in the tender documents that precludes him from establishing his price or compare tenders, within ten days at the latest before the deadline for receipt of tenders.

#### 3.4 Tender

**3.4.1 Data to be included in the tender**

The tender of the tenderer will consist of the physically separate sections mentioned below (see point 6 “Forms”):

- The identification form;
- The power of attorney;
• The integrity statement for the tenderers;
• The access right and qualitative selection documents;
• The financial offer & tender form;
• The technical offer.

The tenderer is strongly advised to use the tender forms in annex (see point 6 “Forms”). When not using this form, he is fully responsible for the perfect concordance between the documents he has used and the form. The tender and the annexes to the tender form are drawn up in in English (or French or Dutch).

By submitting a tender, the tenderer automatically renounces to his own general or specific sales conditions.

The tenderer clearly designates in his tender which information is confidential and/or relates to technical or business secrets and may therefore not be disseminated by the contracting authority.

**3.4.2 Price determination**

All prices shall be given in EUR (euros) and rounded off to two figures after the decimal point. Prices given are exclusive of VAT.

This contract is a price scheduled contract, i.e., only the unit prices are lump-sum prices. The amounts due under the contract will be calculated by applying the unit prices to the quantities actually supplied, in accordance with the contract.

According to Art. 37 of the Royal Decree of 18 April 2017, the contracting authority may for the purpose of verifying the prices carry out an audit involving any and all accounting documents and an on-site audit to check the correctness of the indications supplied.

**3.4.3 Elements included in the price**

Except for VAT, the unit prices include all costs, taxes, duties and contributions of any kind, and namely:

- Fees, the per diems, accommodation costs, insurance costs, security costs, visa costs, communication costs (including the internet), administrative and secretariat costs, photocopy and printing costs, costs for documentation of the services that can be required by the contracting authority, the production and delivery of documents or records linked to the performance of the services, the customs and excise duties for materials and products used, the packaging costs, the acceptance costs, all costs, staff and material expenses needed to perform the present contract, the copyright fees, the purchase or leasing of third party services needed for the performance of the contract.

In case the contract is extended, the unit prices mentioned in the contract apply.

**3.4.4 Period of validity**

Tenderers will be bound by their tenders for a period of 90 calendar days from the deadline for the submission of tenders.

**3.5 Submission of tenders**

The tender will be drawn up in 3 copies, one of which will mention “original” and two of which will mention “copy”. The “original” and one “copy” must be submitted on paper (hard copy). The second “copy” must be submitted in one or more PDF files on a
CD-ROM / USB stick. Without prejudice to any variants, each tenderer may only submit one tender per contract.

The tender and all accompanying documents have to be numbered and signed (original hand-written signature) by the tenderer or his/her representative. The same applies to any alteration, deletion or note made to this document. The representative must clearly state that he/she is authorised to commit the tenderer. If the tenderer is a company / association without legal body status, formed by separate natural or legal persons (temporary group or temporary partnership), the tender must be signed by each of these persons.

The signed and dated original and “copies” will be sent in a sealed enveloped mentioning: “TENDER”, the tender documents number MOZ1503411-10022.

The tender must be received before the 10th of June 2021 at 10H (local Mozambique time). It must be sent to:

Ms. Akila Munir  
Enabel in Mozambique  
Av. Kenneth Kaunda, 762  
Maputo, Mozambique

a) Either by mail (standard mail or registered mail): In this case, the sealed envelope is put in a second closed envelope. The delivery record makes proof of compliance with the time-limit for receipt.

b) or hand delivered directly to the contracting authority against a signed and dated receipt: In this case, the acknowledgment of receipt makes proof of compliance with the time-limit for receipt.

Offices can be reached on working days during office hours: from 08:00H to 17:00H. All times are in the time zone of the country of the Contracting Authority (Mozambican time).

Any request for participation or tender must arrive before the final submission date and time. Requests for participation or tenders that arrive late will not be accepted.

3.6 Amending or withdrawing tenders

To change or withdraw a tender already sent or submitted, a written statement is required, which shall be correctly signed by the tenderer or his/her representative. The object and the scope of the changes must be described in detail. Any withdrawal shall be unconditional.

The withdrawal may also be communicated by fax or electronic means, provided that it is confirmed by registered letter deposited at the post office or against acknowledgement of receipt at the latest the day before the tender acceptance deadline.

3.7 Opening of tenders

The tenders must be in the possession of the contracting authority before the final submission date and time specified in point 3.5 “Submission of tenders”. The tenders shall be opened behind closed doors without the tenderers.

3.8 Evaluation of tenders

The tenderers’ attention is drawn to Art. 52 of the Law of 17 June 2016 (Prior participation of tenderers) and Art. 51 of the Royal Decree of 18 April 2017 (Conflicts of Interest - Tourniquet).
Any infringement of these measures which may be likely to distort the normal conditions of competition is punishable in accordance with the provisions of Art. 5 of the Law of 17 June 2016 on public procurement. In practice, this penalty consists, as the case may be, either of rejecting the offer or of terminating the contract.

### 3.8.1 Exclusion grounds and selection criteria

#### Exclusion grounds

By submitting this tender, the tenderer certifies that he is not in any of the cases of exclusion listed in point 6.3 “Declaration on access rights and exclusion criteria”.

The tenderer will provide the required supporting document(s) with regard to the exclusion criteria mentioned under point 6 “Forms” to the contracting authority at the latest upon contract awarding, including the following:

1. Signed and dated declaration of access rights and exclusion criteria form;
2. Copies of the most recent documents showing the legal status and place of registration of the tenderer’s headquarters (certificate of incorporation or registration...);
3. The document certifying that the tenderer is in order with the payment of social contributions, except where the contracting authority has the possibility to directly obtain certificates or relevant information by accessing a free national database in an EU Member State;
4. The document certifying that the tenderer is in order with the payment of taxes, except where the contracting authority has the possibility to directly obtain certificates or relevant information by accessing a free national database in an EU Member State;
5. An extract from the criminal record made out to the name of the tenderer (legal person) or of his representative (natural person) where no criminal records exist for legal entities;

Pursuant to section 70 of the Law of 17 June 2016, any tenderer who is in one of the situations referred to in sections 67 or 69 of the Law of 17 June 2016 may provide evidence to show that the actions taken by him are sufficient to demonstrate his reliability despite the existence of a relevant ground for exclusion. If this evidence is considered sufficient by the contracting authority, the tenderer concerned is not excluded from the award procedure.

The contracting authority may also check whether there are grounds for exclusion for subcontractor(s) within the meaning of Articles 67 to 69 of the Law of Law of 17 June 2016.

#### Selection criteria

Before the contracting authority can start investigating the regularity of the tenders and evaluating them on the basis of the award criterion/criteria, tenderers that do not meet certain minimum quality conditions shall be excluded from the procedure and their tender shall not be evaluated.

In view of the qualitative selection of tenderers and in conformity with Art. 65 to 74 of the Royal Decree of 18 April 2017, for this contract the tenderer must add to his tender documents a selection file with the information requested in point 6 “Forms” with regards to his technical capacity.

1. List of the main similar training services (min. 3) in the last five years in the Sub-Saharan region, including the relevant dates, and the public or private bodies on
behalf of which they were carried out showing that the tenderer has experience in performing those services.

2. For each of the projects listed, the tenderer must provide in his offer the certificates of completion (statement or certificate without major reservation) and/or any supporting documents (contracts, invoices...) approved by the entity which awarded the contract.

A tenderer may, if necessary and for a specific contract, submit the capacities of other entities, whatever the legal nature of the relations existing between himself and these entities. In that case, he must prove to the contracting authority that, for the performance of the contract, he shall have the necessary resources by presenting the commitment of these entities to make such resources available to the service provider. Under the same conditions, a group of candidates or of tenderers can submit the capacities of the group’s participants or those of other entities.

3.8.2 Regularity of tenders
Before proceeding to the evaluation and the comparison of the tenders, the contracting authority examines their regularity.

Tenders that have reservations about the tender documents, that are incomplete, unclear or ambiguous, or that contain elements that do not correspond to reality, may be rejected from the procedure.

3.8.3 Negotiations
The formally and materially regular tenders shall be evaluated as to content by an evaluation commission. This evaluation shall be conducted on the basis of the award criteria mentioned below.

The contracting authority may decide to conduct negotiations with the most advantageous tenderers. After these negotiations, the tenderers can submit a best and final offer.

The tenderer whose tender is regular and the most advantageous on the basis of the award criteria mentioned below shall be designated the successful tenderer for this contract.

3.8.4 Award criteria
The contracting authority selects the regular tender that it finds to be most advantageous, taking account of the following criteria:

**Criterion 1: Technical proposal 60%**

<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>Criteria for Technical Proposal</th>
<th>Points</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td><strong>Methodology</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Technical approach and methodology</td>
<td>8</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Work plan</td>
<td>4</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Organization and staffing</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Training, coaching and mentoring approach</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td><strong>Experience of key experts</strong></td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Hybrid mini-grid expert</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Battery expert</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td><strong>Total</strong></td>
<td>60</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Tenders will qualify for the financial evaluation if they attain 40 out of 60 points in total, of which the minimum threshold per sub-criteria is 50% (i.e., at least 12 points for Methodology and 18 points for experience of key experts).

**Criterion 2: Price 40 %**

With regards to the ‘price’ criterion, the following formula will be used:

\[ \text{Points tender } A = \frac{\text{amount of lowest tender} \times 40}{\text{amount of tender } A} \]

3.8.5 **Awarding the public contract**

The contract will be awarded to the (selected) tenderer who submitted the most advantageous, possibly improved, tender on the basis of the criteria mentioned above. We need to point out though, that in conformity with Art. 85 of the Law of 17 June 2016, there is no obligation for the contracting authority to award the contract.

The contracting authority can either renounce to award the contract, either redo the procedure, if necessary, through another awarding procedure.

3.9 **Concluding the contract**

Pursuant to Art. 95 of the Royal Decree of 18 April 2017, the contract is formalized by the notification to the chosen tenderer of the approval of his tender. Notification is by registered letter, by fax or by any other electronic means in as far, in the latter two cases, the content of the notification be confirmed within five calendar days by registered letter.

So, the full contract agreement consists of a public contract awarded by Enabel to the chosen tenderer in accordance with the following documents, in the order of precedence:

- the notification of the award decision,
- these tender documents and the annexes,
- if any, minutes of the information session and/or clarifications and/or the addendum,
- the tender and all its annexes,
- any later documents that are accepted and signed by both parties.
4 Specific contractual provisions

This chapter contains the specific contractual provisions that apply to this public contract as a deviation of the ‘General Implementing Rules of public contracts’ of the Royal Decree of 14 January 2013, or as a complement or an elaboration thereof. The numbering of the articles below (in parenthesis) follows the numbering of the General Implementing Rules articles. Unless indicated, the relevant provisions of the General Implementing Rules shall apply in full.

4.1 Definitions (Art. 2)

- **Contract manager**: The official or any other person who manages and controls the performance of the contract;
- **Performance bond**: Financial guarantee given by the successful tenderer to cover its obligations until final and good performance of the contract;
- **Acceptance**: Observation by the contracting authority that the performance of all or part of the works, supplies or services is in compliance with good practice and with the terms and conditions of the contract;
- **Progress payment**: Payment of an instalment under the contract after service delivery is accepted;
- **Advance**: Payment of part of the contract before service delivery is accepted;
- **Amendment**: Agreement established between the contracting parties during contract performance in view of changing documents applicable to the contract.

4.2 Correspondence with the service provider (Art. 10)

Notifications by the contracting authority are addressed to the domicile or to the registered office mentioned in the tender. The contracting authority allows the use of electronic means for the purpose of notification. Whether electronic means are used or not, when communicating, sharing and storing information, data must be kept complete and confidential.

4.3 Contract manager (Art. 11)

The contract manager is Mr. Mark Hoekstra, Intervention Manager, mark.hoekstra@enabel.be.

Once the contract is concluded, the contract manager is the main contact point for the service provider. Any correspondence or any questions with regards to the performance of the contract shall be addressed to him/her, unless explicitly mentioned otherwise in these tender documents (see namely, "Payment" below).

The contract manager is fully competent for the follow-up of the satisfactory performance of the contract, including issuing service orders, drawing up reports and states of affairs, approving the services and signing acceptance and failure report(s).

However, the signing of amendments or any other decision or agreement implying a deviation from the essential terms and conditions of the contract are not part of the competence of the contract manager. For such decisions the contracting authority is represented as stipulated under point 1.2 “Contracting authority”.

Under no circumstances is the contract manager allowed to modify the terms and conditions (e.g., performance deadline, etc.) of the contract, even if the financial impact is nil or negative. Any commitment, change or agreement that deviates from the conditions in the tender documents and that has not been notified by the contracting authority, shall be considered null and void.

4.4 Subcontractors (Art. 12-15)

The fact that the contractor entrusts all or part of his commitments to subcontractors does not release him of his responsibility towards the contracting authority. The latter does not recognize any contractual relation with these third parties.

The contractor remains, in any case, the only person liable towards the contracting authority. The contractor commits to having the contract performed by the persons indicated in the tender, except for force majeure. The persons mentioned or their replacements are all deemed to effectively be involved in the performance of the contract. Any replacements must be approved by the contracting authority.

When the contractor uses a subcontractor to carry out specific processing activities on behalf of the contracting authority, the same data protection obligations as those of the contractor are imposed on that subcontractor by contract or any other legal act.

In the same way, the contractor will respect and enforce to his subcontractors, the provisions of Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (General Data Protection Regulation, GDPR). The contracting authority may conduct an audit of the processing carried out in order to validate compliance with this legislation.

4.5 Confidentiality (Art. 18)

The contractor and his employees are bound by a duty of reserve concerning the information which comes to their knowledge during performance of this contract. This information cannot under any circumstances be communicated to third parties without the written consent of the contracting authority. The contractor may, nevertheless, give this contract as a reference, provided that it indicates its status correctly (e.g. ‘in performance’) and that the contracting authority has not withdrawn this consent due to poor contract performance.

In accordance with Article 18 of the Royal Decree of 14 January 2013 establishing the general rules for public procurement, the tenderer undertakes to consider and process in a strictly confidential manner any information, all facts, any documents and/or any data, whatever their nature and support, which have been communicated to him, in any form and by any means, or to which he has access, directly or indirectly, in the context or on the occasion of this public contract. Confidential information covers, in particular, the very existence of this public contract, without this list being limited.

Therefore, he undertakes to:

- Respect and enforce the strict confidentiality of these elements and to take all necessary precautions in order to preserve their secrecy (these precautions cannot in any case be inferior to those taken by the tenderer for the protection of his own confidential information);
- Consult, use and/or exploit, directly or indirectly, all of the above elements only to the extent strictly necessary to prepare and, if necessary, to carry out this public
contract (particularly in accordance with the privacy legislation with respect to personal data processing);

- Not reproduce, distribute, disclose, transmit or otherwise make available to third parties the above elements, in whole or in part, and in any form, unless having obtained prior and written consent of the contracting authority;
- Return, at the first request of the contracting authority, the above elements;
- In general, not disclose directly or indirectly to third parties, whether for advertising or any other reason, the content of this public contract.

4.6 Protection of personal data

4.6.1 Processing of personal data by the contracting authority

The contracting authority undertakes to process the personal data that are communicated to it in response to the Call for Tenders with the greatest care, in accordance with legislation on the protection of personal data (General Data Protection Regulation, GDPR). Where the Belgian law of 30 July 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data contains stricter provisions, the contracting authority will act in accordance with said law.

4.6.2 Processing of Personal Data by a Subcontractor

During contract performance, the contractor may process personal data of the contracting authority or in execution of a legal obligation.

For any processing of personal data carried out in connection with this public contract, the contractor is required to comply with Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (GDPR) and the Belgian law of 30 July 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data.

By simply participating in the contracting process, the tenderer certifies that he will strictly comply with the obligations of the GDPR for any processing of personal data conducted in connection with that public contract.

Given the public contract, it is to be considered that the contracting authority and the contractor will each be responsible, individually, for the processing.

4.7 Intellectual property (Art. 19-23)

The contracting authority acquires the intellectual property rights created, developed or used during performance of the contract.

Without prejudice to paragraph 1 and unless otherwise stipulated in the contract documents, when the object of the contract consists of the creation, manufacture or the development of drawings and models or of logos, the contracting authority acquires the intellectual property thereof, as well as the right to trademark them, to have them registered and to have them protected.

For domain names created under the contract, the contracting authority also acquires the right to register and protect them, unless otherwise stipulated in the contract documents.
When the contracting authority does not acquire the intellectual property rights, it obtains a licence to exploit the results protected by the intellectual property rights for the exploitation modes that are mentioned in the contract documents.

### 4.8 Performance bond (Art. 25-33)

For this public contract, no performance bond is required.

### 4.9 Conformity of performance (Art. 34)

The works, supplies and services must comply in all respects with the contract documents. Even in the absence of technical specifications in contract documents, the works, supplies and services must comply in all respects with good practice.

### 4.10 Changes to the procurement contract (Art. 37 to 38/19)

#### 4.10.1 Replacement of the contractor (Art. 38/3)

Provided that he meets the selection and exclusion criteria set out in this document, a new contractor may replace the contractor with whom the initial procurement contract was agreed in cases other than those provided for in Art. 38/3 of the General Implementing Rules (GIR).

The contractor submits his request as quickly as possible by registered post, stating the reasons for this replacement and providing a detailed inventory of the state of supplies and services already performed, the new contractor’s contact details and the documents and certificates which the contracting authority cannot access free of charge.

The replacement will be recorded in an amendment dated and signed by all three parties. The initial contractor remains liable to the contracting authority for the performance of the remainder of the procurement contract.

#### 4.10.2 Adjusting the prices (Art. 38/7)

For this procurement contract, price reviews are not permitted.

#### 4.10.3 Indemnities following the suspensions ordered by the contracting authority during performance (Art. 38/12)

The contracting authority reserves the right to suspend the performance of the procurement contract for a given period, mainly when it considers that the procurement contract cannot be performed without inconvenience at that time.

The performance period is extended by the period of delay caused by this suspension, provided that the contractual performance period has not expired. If it has expired, the return of fines for late performance will be agreed.

When activities are suspended, based on this clause, the contractor is required to take all necessary precautions, at his expense, to protect the services already performed and the materials from potential damage caused by unfavourable weather conditions, theft or other malicious acts.

The contractor has a right to damages for suspensions ordered by the contracting authority when:

- The suspension lasts in total longer than one twentieth of the performance time and at least ten working days or two calendar weeks, depending on whether the performance time is expressed in working days or calendar days;

- The suspension is not due to unfavourable weather conditions;
- The suspension occurred during the contract performance period.

Within thirty days of their occurrence or the date on which the contractor or the contracting authority would normally have become aware of them, the contractor reports the facts or circumstances succinctly to the contracting authority and describes precisely their impact on the progress and cost of the procurement contract.

4.10.4 Unforeseen circumstances (Art. 38/9)
As a rule, the contractor is not entitled to any modification of the contractual terms due to circumstances of which the contracting authority was unaware.

A decision of the Belgian State to suspend cooperation with a partner country is deemed to be unforeseeable circumstances within the meaning of this article. Should the Belgian State break off or cease activities which implies therefore the financing of this procurement contract, Enabel will do everything reasonable to agree a maximum compensation figure.

4.11 Preliminary technical acceptance (Art. 41-42)
The contracting authority reserves the right to demand an activity report at any time of the mission to the service provider (meetings held, persons met, institutions visited, summary of results, problems encountered and problems solved, deviation from the planning and deviations from the ToR...).

4.12 Performance modalities (Art. 146 and seq.)
4.12.1 Implementation period (Art. 147)
Delivery of the training shall commence no later than 30 calendar days from the date of the Award Notification. The services must be performed within 60 calendar days from the start date.

4.12.2 Place where the services shall be performed (Art. 149)
The services shall be performed at the address mentioned in the terms of references.

4.12.3 Evaluation of the services performed
If during contract performance irregularities are found, the contractor shall be notified about this immediately by fax or e-mail, which shall be confirmed consequently. The contractor is bound to perform the non-complying services again.

When the services have been performed, the quality and conformity of the services shall be evaluated. A report of this evaluation shall be drawn up. The original copy of this report will be sent to the contractor. Any services that have not been performed correctly or in conformity shall be started again.

4.12.4 Liability of the service provider (Art. 152-153)
The service provider takes the full responsibility for mistakes and deficiencies in the services provided.

Moreover, the service provider shall guarantee the contracting authority against any claims for compensation for which he is liable towards third parties due to late performance of the services or due to failure of the service provider.

4.13 Zero tolerance sexual exploitation and abuse
In application of Enabel's Policy regarding sexual exploitation and abuse of June 2019 there will be zero tolerance towards any misconduct that could impact the professional credibility of the tenderer.
4.14 Means of action of the contracting authority (Art. 44-51 and 154-155)

Failure of the contractor is not only related to services themselves but also to the whole of his obligations.

In order to avoid any impression of risk of partiality or connivance in the follow-up and control of the performance of the contract, it is strictly forbidden to the contractor to offer, directly or indirectly, gifts, meals or any other material or immaterial advantage, of whatever value, to the employees of the contracting authority who are concerned, directly or indirectly, by the follow-up and/or control of the performance of the contract, regardless of their hierarchical position.

In case of violation, the contracting authority can impose a set fine to the contractor for each violation, which can be to up to three times the amount obtained by adding up the (estimated) values of the advantage offered to the employee and of the advantage that the successful tenderer hoped to obtain by offering the advantage to the employee. The contracting authority can decide independently about the application and the amount of this fine.

This term is without prejudice to the possible application of other measures as of right provided in the General Implementing Rules, namely the unilateral termination of the contract and/or the exclusion of contracts of the contracting authority for a determined duration.

4.14.1 Failure of performance (Art. 44)

The contractor is considered to be in failure of performance of the contract:

- When services are not performed in accordance with the conditions defined by the contract documents;
- At any time, when the performance is not conducted in such a way that it can be fully completed at the dates set;
- When the contractor does not follow written orders, which are given in due form by the contracting authority.

Any failure to comply with the provisions of the contract, including the non-observance of orders of the contracting authority, shall be recorded in a ‘failure report’, a copy of which shall be sent immediately to the successful tenderer by registered letter or equivalent.

The contractor shall repair the deficiencies without any delay. He can assert his right of defence by registered letter addressed to the contracting authority within fifteen calendar days from the date of dispatch of the ‘failure report’. His silence is considered, after this period, as an acknowledgement of the facts recorded.

Any deficiencies found on his part render the contractor liable for one or more of the measures provided for in Art. 45 to 49 and 154 and 155.

4.14.2 Fines for delay (Art. 46-154)

Fines for delay are not related to penalties provided under Art. 45. They shall be due, without the need for notice, simply by the expiry of the implementation period without the issuing of a report, and they shall be automatically applied for the total number of days of delay.
Notwithstanding the application of fines for delay, the contractor shall continue to guarantee the contracting authority against any claims for compensation for which it may be liable to third parties due to the delay in performance of the contract.

4.14.3 Measures as of right (Art. 47-155)

§ 1 When upon the expiration of the deadline given in Art. 44, § 2 for asserting his right of defence the successful tenderer has remained inactive or has presented means that are considered unjustified by the contracting authority, the latter may apply the measures as of right described in paragraph 2.

However, the contracting authority may apply measures as of right without waiting for the expiration of the deadline given in Art. 44, § 2, when the successful tenderer has explicitly recognized the deficiencies found.

§ 2 The measures as of right are:

1° Unilateral termination of the contract. In this case the entire bond, or if no bond has been posted an equivalent amount, is acquired as of right by the contracting authority as lump sum damages. This measure excludes the application of any fine for delay in performance in respect of the terminated part of the contract;

2° Performance under own management of all or part of the non-performed contract;

3° Conclusion of one or more replacement contracts with one or more third parties for all or part of the contract remaining to be performed.

The measures referred to in 1°, 2° and 3° shall be taken at the expense and risk of the defaulting contractor. However, any fines or penalties imposed during the performance of a replacement contract shall be borne by the new successful tenderer.

4.15 General payment modalities (Art. 66-72 and 160)

The amount owed to the contractor must be paid within 30 calendar days with effect from the expiry of the verification period (see point 4.16.1 “Acceptance of the services performed”), and provided that the contracting authority possesses, at the same time, the duly established invoice.

The contractor shall send one copy of the invoice with a copy of the contract acceptance report to the following address:

Ms. Teresa Da Cruz
Project Administrative and Finance Assistant
RERD Phase II
Av. Kenneth Kaunda, 762
Maputo, Mozambique

The invoice will mention:

- “Enabel, public-law company with social purposes, with its registered office at Rue Haute 147, 1000 Brussels in Belgium (enterprise number 0264.814.354, RPM/RPR Brussels);”

- the name of the contract: “Training on mini-grid design, optimization and battery use for staff of the Energy Fund (FUNAE) in Mozambique”;

- the reference of the tender documents: “MOZ1503411-10022”;
• the name of the contract manager: “Mr. Mark Hoekstra”;

The invoice shall be in euros.

Payment shall be made as follows:

<table>
<thead>
<tr>
<th>N°</th>
<th>After approval of:</th>
<th>% payment</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1.</td>
<td>Conclusion of the training</td>
<td>100%</td>
</tr>
</tbody>
</table>

4.16 End of the contract (Art. 64-65, 150 and 156-157)

A representative of the contracting authority shall closely follow up the contract during performance (see point 4.3 “Contract manager (Art. 11)”).

4.16.1 Acceptance of the services performed

The services shall be only accepted after fulfilling requirements and after technical acceptance(s).

Provisional / final acceptance(s) shall be provided upon completion of performance of the services as mentioned in the Terms of Reference (see also point 4.13 “General payment modalities (Art. 66-72 and 160)”).

Upon expiration of the thirty-day period following the date stipulated for completion of the entirety of the services, depending on the case, an acceptance report or a refusal of acceptance report shall be drawn up.

Where the services are completed before or after this date, it shall be the responsibility of the service provider to notify the contract manager by registered letter, and at the same time to ask for the acceptance procedure to be carried out. Within thirty calendar days after the date of receipt of the service provider’s request, an acceptance or a refusal of acceptance report shall be drawn up, depending on the case.

4.17 Modifications to the contract (Art. 37-38 and 151)

The contracting authority has the right to change the initial tender unilaterally, if the following conditions are respected:

1° the scope of the contract remains unaltered;
2° the modification is limited to 10 % of the initial awarded amount.

The essential terms and conditions can only be modified with reasons, to be mentioned in an amendment.

4.18 Litigation (Art. 73)

This contract and all legal consequence that might ensue fall fully within the scope of Belgian law. In case of litigation or divergence of opinion between the contracting authority and the contractor, the parties will consult each other to find a solution.

If agreement is lacking, the competent courts of Brussels shall have exclusive jurisdiction over any dispute arising from the performance of this contract. French or Dutch are the languages of proceedings.

The contracting authority shall in no case be held liable for any damage caused to persons or property as a direct or indirect consequence of the activities required for the performance of
this contract. The contractor guarantees the contracting authority against any claims for compensation by third parties in this respect.

In case of “litigation”, i.e. court actions, correspondence must (also) be sent to the following address:

Enabel, Public-law Company with social purposes
Legal unit of the Logistics and Acquisitions service (L&A)
To the attention of Ms. Inge Janssens
Rue Haute 147, 1000 Brussels, Belgium.
5 Terms of reference

5.1 Background

Access to affordable, reliable, sustainable and modern energy is the sine qua non of achieving all the Sustainable Development Goals (SDGs) due to its deep inter-linkages with all these goals. Energy is a driver of a country’s socio-economic development. With this in mind, in its plans the Government of Mozambique prioritizes increasing access to electricity in rural areas.

In this context, the Belgian Government supports FUNAE (Fundo de Energia - Energy Fund) with the programme RERD2 (Renewable Energy for Rural Development Phase 2) developed by Enabel (the Belgian Development Agency, former BTC).

These Terms of Reference (ToRs) describe the scope of the consultancy services to improve the technical skills of FUNAE’s staff of the Division of solar and wind systems (DSSE) on the design of solar hybrid mini-grids and battery systems.

5.2 Objective of the Assignment

The overall and specific objective of this assignment is to provide a short-term training to FUNAE staff on optimization design of hybrid mini-grids.

FUNAE’s engineers are well trained. They know how to design a small mini-grid and they have been working on the topic for many years. An increase of mini-grid projects in the next years is forecasted. FUNAE will have to manage and monitor multiple projects from different donors with different perspectives.

To face this challenge, the RERD2 project foresees to improve their technical skills and to update their knowledge about market developments and common prices of mini-grid components. The training provider is expected to provide adequate quality trainings that will assist the FUNAE staff in these subject matters.

5.3 Scope of the work

The instructor/trainer is responsible for:

- Inquiring FUNAE’s staff training needs with questionnaires and calls with FUNAE and Enabel to refine the training program;
- Contact the lead officer to refine the training agenda and content before the date of delivery;
- Provide training and ensure support;
- Transmit the participant evaluations of the training to FUNAE and Enabel including a certificate of completion;
- Provide training materials for participants (presentations, PPT, booklets, excel spreadsheet…) by the first date of the training;
- Provide a video-registration of the training for FUNAE internal use.

5.4 Expected deliverables

The following tasks will have to be carried out by the training provider:

- A training methodology/plan refined with training need assessment: the training provider will undertake a quick survey (as described in 5.6.2 Methodology) to better define the training program and topics, this assessment will allow the
training provider to submit a tailored detailed program to Enabel/FUNAE 7 days before the starting of the training session;

- **Delivery of the course:** the course will be delivered online; the training provider must ensure access to an appropriate platform to allow the correct course development.

- **Training materials:** The training provider must use relevant training material in the course. The Contractor must distribute these training and supporting materials to the participant on the day each session starts, (hand-outs, presentation, books, etc.), ad hoc training materials are to be given out at the appropriate time.

- **Certificate of completion:** The certificate should be provided at the end of the training activity and it should clearly specify the name of the participant, dates of the activity and the training content followed by the participant.

- **Training final report:** The report should be submitted to the Contracting Authority within one month of the end of each course. Annexed to this report should be a copy of:
  - Participants’ list;
  - All training material provided to the participants before and during the course in electronic format (including the registration of the course).

### 5.5 Targeted participants

Thirty (30) FUNAE engineers and technicians from HQ and provincial delegations, with at least a 10 years’ experience on renewable energy projects and design, operation and management of hybrid mini-grids.

Two (02) Enabel experts based in Maputo will assist the training to eventually support the trainers.

### 5.6 Training content & method

#### 5.6.1 Content of the training

The specific topics that should be covered by the training include:

- Solar hybrid mini-grid systems: design and optimization:
  - Determination and optimization of power plant size (how to size a rural mini-grid?);
  - Solar panels:
    - Size and choice of PV solar panels;
    - optimal orientation of PV solar panels
  - Size and choice of solar panel inverters;
  - Size and choice of battery systems:
    - Lead-Acid: how they work, applications, operational characteristics (DOD, power output, charging power…);
    - Li-Ion: how they work, applications, operational characteristics (DOD, power output, charging power…);
    - Technical comparison between the two technologies for the most common applications of FUNAE:
      - Small mini-grids (4 kWp to 20 kWp);
      - Medium size mini-grids (20 kWp to 1 MWp);
      - Individual systems (less than 4 kWp).
    - How to define the optimal size of the battery system, depending on load, power plant size and typical weather conditions;
• Risks linked to undersizing or oversizing of battery system;
• Correct use of batteries to increase their lifetime;
• Typical incorrect uses and their risks;
• Ventilation/cooling benefits for batteries, how to select the best solution.
  o Size and choice of battery inverters;
  o Cable sizing (power plant, LV and MV distribution) and protective equipment;
  o Drawing of the single line diagram of the power plant (Unifilar): Battery Bank, solar panels, PV inverters, battery inverters, switchboards, electrical generator, protective equipment and cables.
• Market analysis of mini-grid components:
  o Price evolution and realistic price on the market;
  o Market penetration;
  o New developments on the market;
  o List of producers and distributors of components active in the South and East Africa regions to be invited in a procurement tender.
• Safety aspects of solar hybrid mini-grids:
  o Overview of safety risks related to the operation of solar hybrid mini-grids;
  o Safety measures to mitigate the most important risks;
  o Differences in safety measures between large (>50 kWp) and small mini-grid systems (<50 kWp).
• Maintenance of solar hybrid mini-grids:
  o Average lifetime of mini-grid components;
  o Maintenance aspects of mini-grid components;
  o Maintenance planning of mini-grids (how to prepare preventive and corrective maintenance plans).

5.6.2 Methodology
The tenderers are requested to submit a proposal for an online training.

The training provider should foresee a questionnaire to be submitted to FUNAE technicians and a call with FUNAE and Enabel before the final design of the training to better understand their needs.

The training sessions will focus on:

1. Solar hybrid mini-grids design and optimization (Approx 70% of the time)
2. Market overview of mini-grid components (Approx 10% of the time)
3. Safety aspects and maintenance (Approx 20% of the time)

The training must actively involve the technicians, so it should foresee at least 40% of the time in exercises based on real data projects. This data will be provided by the training provider which will have to provide realistic data related to the context of rural mini-grids.

A highly interactive training required to enable participants exchange with experienced experts, and case studies. This will involve training and accompaniments-based practice where theory is directly implemented. The practical part will include design exercises, with priority given to size optimization and correct battery sizing. Case study or discussion between the instructor and participants should cover at least 40% of the time to ensure the
participants understand the knowledge transferred and be able to apply it in future. More specifically, the methodology used in the training will:

- Use learning techniques that encourage (self)-reflection;
- Stimulate interactivity;
- Focus on practice-based examples and realistic allowing participants from their experience in the field;

FUNAE has one PVSol and one Homer Pro licence on one computer shared by all technicians. By the starting date of the training, FUNAE staff are supposed to be trained on PVSol. However, they will not have the software available on their PCs.

The training should be based on open/free software, licence already owned by FUNAE or excel spreadsheet. If not possible, the training provider can suggest a software with perpetual licence. FUNAE staff have basic or intermediate experience with Excel.

Responsibility of the instructor/trainer: The instructors will be able to:

- Provide expertise knowing the result to the specific context and the specific tasks of the target group;
- Support in the acquisition of learning objectives and organize training and accompaniments stimulating knowledge, skills;
- Provide educational materials adapted to the target audience;
- Ensure an exchange of experience/expertise between different trainers to ensure that all training delivered transmit an approach, an information and similar tools.

The materials will be:

- developed in Portuguese or (optional) English (see chapter 5.10 Language of the assignment);
- relevant, easy to use and effective;
- developed so that it can be easily used to update technical skills of future DSSE technicians.

### 5.7 Training materials

Minimum 1 week before each session (in the case of more sessions) commences, the Contracting Authority shall receive the training material which shall include (not exhaustive list):

- Presentations;
- Excel spreadsheet or other electronic tool to be used for the scope of the training (electric cable sizing, inverter sizing, battery system sizing...);
- Relevant books, manuals, publications, reports, website useful to deepen the course topics;
- Other materials considered relevant by the training provider.

### 5.8 Team

The team must include the necessary experience and skills for the training to be carried out, in particular:

- 1 **Hybrid mini-grid expert** with experience in solar energy, with focus on rural electrification and mini-grids and experience in LV-MV distribution network studies. The candidate shall possess experience in solar energy projects or be able to assess
the technical and financial aspects of solar energy systems. He/ She needs to demonstrate the following experience:

- Master Engineering degree in Solar power, Electricity networking, Mechanical Engineering or other similar degree
- More than 7 years of specific experience in rural mini-grids
- Experience of at least 3 feasibility or executive studies of rural hybrid mini-grid > 100 kWp in the last 5 years
- Previous experience in Sub-Saharan Africa
- Skills and knowledge transfer experience (at least 1 assignment on training and or coaching within last five years)

- **1 Battery expert** with experience in rural mini-grids as well as:
  - Master degree in Chemical, Electrical, Energy, Mechanical engineering or other similar degree (Physics, Chemistry…)
  - More than 7 years of specific experience
  - Proven specific experience in battery pack design for renewable energy integration (at least three assignment within last five years using at least once li-ion technology)
  - Skills and knowledge transfer experience (at least 1 assignment on training and or coaching within last five years)

The composition of the team is the responsibility of the tenderer and must include the competences required, which are mentioned above. In the case where the tenderer cannot propose only two experts with the competences listed above; the tenderer may propose a broader team of several experts to meet the requirements of the team.

### 5.9 Training period

Delivery of the training shall commence no later than 30 calendar days from the date of the Award Notification, of which the delivery date will be confirmed in a kick-off meeting. The services must be performed within 60 calendar days from the start date. Ideally, the preferred period for the training sessions are the months of June and July. Depending on the proposed methodology, tenderers can divide the training into 2 or more sessions.

The exact timings will be confirmed during the kick-off meeting based on the proposals and the availability of FUNAE technicians.

### 5.10 Language of the assignment

The languages of assignment shall be Portuguese. The tenderer will have to conduct the lessons directly in Portuguese, or alternatively, with the support of an interpreter.
6 Forms

6.1 Identification forms

6.1.1 Natural person

To fill the form, please click here:

<table>
<thead>
<tr>
<th>I. PERSONAL DATA</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>FAMILY NAME(S)①</td>
</tr>
<tr>
<td>FIRST NAME(S)①</td>
</tr>
<tr>
<td>DATE OF BIRTH</td>
</tr>
<tr>
<td>JJ MM YYYY</td>
</tr>
<tr>
<td>PLACE OF BIRTH (\textit{(CITY, VILLAGE)})</td>
</tr>
<tr>
<td>COUNTRY OF BIRTH</td>
</tr>
<tr>
<td>TYPE OF IDENTITY DOCUMENT</td>
</tr>
<tr>
<td>IDENTITY CARD</td>
</tr>
<tr>
<td>PASSPORT</td>
</tr>
<tr>
<td>DRIVING LICENCE②</td>
</tr>
<tr>
<td>OTHER③</td>
</tr>
<tr>
<td>ISSUING COUNTRY</td>
</tr>
<tr>
<td>IDENTITY DOCUMENT NUMBER</td>
</tr>
<tr>
<td>PERSONAL IDENTIFICATION NUMBER④</td>
</tr>
<tr>
<td>PERMANENT PRIVATE ADDRESS</td>
</tr>
<tr>
<td>POSTCODE</td>
</tr>
<tr>
<td>P.O. BOX</td>
</tr>
<tr>
<td>CITY</td>
</tr>
<tr>
<td>REGION ⑤</td>
</tr>
<tr>
<td>COUNTRY</td>
</tr>
<tr>
<td>PRIVATE PHONE</td>
</tr>
<tr>
<td>PRIVATE E-MAIL</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>II. BUSINESS DATA</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>BUSINESS NAME (if applicable)</td>
</tr>
<tr>
<td>VAT NUMBER</td>
</tr>
<tr>
<td>REGISTRATION NUMBER</td>
</tr>
<tr>
<td>PLACE OF REGISTRATION</td>
</tr>
<tr>
<td>CITY</td>
</tr>
<tr>
<td>COUNTRY</td>
</tr>
<tr>
<td>DATE</td>
</tr>
<tr>
<td>SIGNATURE</td>
</tr>
</tbody>
</table>

① As indicated on the official document.
Accepted only for Great Britain, Ireland, Denmark, Sweden, Finland, Norway, Iceland, Canada, United States and Australia.

Failing other identity documents: residence permit or diplomatic passport.

See table with corresponding denominations by country.

To be completed with Region, State or Province by non EU countries only, excluding EFTA and candidate countries.
6.1.2  Legal person entity private/public legal body

To fill the form, please click here:

<table>
<thead>
<tr>
<th>OFFICIAL NAME ②</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ABREVIATION</td>
</tr>
<tr>
<td>MAIN REGISTRATION NUMBER③</td>
</tr>
<tr>
<td>SECONDARY REGISTRATION NUMBER (if applicable)</td>
</tr>
<tr>
<td>PLACE OF MAIN REGISTRATION</td>
</tr>
<tr>
<td>DATE OF MAIN REGISTRATION</td>
</tr>
<tr>
<td>VAT NUMBER</td>
</tr>
<tr>
<td>OFFICIAL ADDRESS</td>
</tr>
<tr>
<td>POSTCODE</td>
</tr>
<tr>
<td>PHONE</td>
</tr>
<tr>
<td>E-MAIL</td>
</tr>
<tr>
<td>DATE</td>
</tr>
<tr>
<td>SIGNATURE OF AUTHORISED REPRESENTATIVE</td>
</tr>
</tbody>
</table>

① Public law body WITH LEGAL PERSONALITY, meaning a public entity being able to represent itself and act in its own name, i.e. being capable of suing or being sued, acquiring and disposing of property, entering into contracts. This legal status is confirmed by the official legal act establishing the entity (a law, a decree, etc.).

② National denomination and its translation in EN or FR if existing.

③ Registration number in the national register of the entity.
## 6.1.3 Public law entity

To fill the form, please click here:

<table>
<thead>
<tr>
<th>OFFICIAL NAME</th>
<th>BUSINESS NAME (if different)</th>
<th>ABBREVIATION</th>
<th>LEGAL FORM</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>ORGANISATION TYPE</th>
<th>FOR PROFIT</th>
<th>NOT FOR PROFIT</th>
<th>NGO</th>
<th>YES</th>
<th>NO</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>MAIN REGISTRATION NUMBER</th>
<th>NGO</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>YES</td>
</tr>
</tbody>
</table>

| SECONDARY REGISTRATION NUMBER (if applicable) | |
|-----------------------------------------------| |

<table>
<thead>
<tr>
<th>PLACE OF MAIN REGISTRATION</th>
<th>CITY</th>
<th>COUNTRY</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>DATE OF MAIN REGISTRATION</th>
<th>DD</th>
<th>MM</th>
<th>YYYY</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>VAT NUMBER</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>ADDRESS OF HEAD OFFICE</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>POSTCODE</th>
<th>P.O. BOX</th>
<th>CITY</th>
<th>COUNTRY</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>E-MAIL</th>
<th>PHONE</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>DATE</th>
<th>STAMP</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>SIGNATURE OF AUTHORISED REPRESENTATIVE</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
</table>

1. National denomination and its translation in EN or FR if existing.
2. NGO = Non Governmental Organisation, to be completed if NFPO is indicated.
3. Registration number in the national register of companies. See table with corresponding field denomination by country.
6.1.4 Subcontractors

<table>
<thead>
<tr>
<th>Name and legal form</th>
<th>Address / Registered office</th>
<th>Object</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
6.2 Integrity statement for the tenderers

Hereby, I / we, acting as legal representative(s) of above-mentioned tenderer, declare the following:

- Neither members of administration or employees, or any person or legal person with whom the tenderer has concluded an agreement in view of performing the public contract, may obtain or accept from a third party, for themselves or for any other person or legal person, an advantage appreciable in cash (for instance, gifts, bonuses or any other kind of benefits), directly or indirectly related to the activities of the person concerned for the account of Enabel.
- The board members, staff members or their partners have no financial or other interests in the businesses, organisations, etc. that have a direct or indirect link with Enabel (which could, for instance, bring about a conflict of interests).
- I have / we have read and understood the articles about deontology and anti-corruption included in the Tender Documents (see 1.7.), as well as Enabel’s Policy regarding sexual exploitation and abuse of June 2019 and Enabel’s Policy regarding fraud and corruption risk management of June 2019 and I / we declare fully endorsing and respecting these articles.

If above-mentioned public contract is awarded to the tenderer, I/we declare, moreover, agreeing with the following provisions:

- In order to avoid any impression of risk of partiality or connivance in the follow-up and control of the performance of the public contract, it is strictly forbidden to the public contractor (i.e. members of the administration and workers) to offer, directly or indirectly, gifts, meals or any other material or immaterial advantage, of whatever value, to the employees of Enabel who are concerned, directly or indirectly, by the follow-up and/or control of the performance of the public contract, regardless of their hierarchical rank.
- Any (public) contract will be terminated, once it appears that contract awarding or contract performance would have involved the obtaining or the offering of the above-mentioned advantages appreciable in cash.
- Any failure to comply with one or more of the deontological clauses will be considered as a serious professional misconduct which will lead to the exclusion of the contractor from this and other public contracts for Enabel.
- The public contractor commits to supply, upon the demand of the contracting authority, any supporting documents related to the performance conditions of the contract. The contracting authority will be allowed to proceed to any control, on paperwork or on site, which it considers necessary to collect evidence to support the presumption of unusual commercial expenditure.

Finally, the tenderer takes cognisance of the fact that Enabel reserves the right to lodge a complaint with the competent legal instances for all facts going against this statement and that all administrative and other costs resulting are borne by the tenderer.

Signature preceded by ‘read and approved’, in writing, and indication of name and function of the person signing:

..............................

Place, date
6.3 Declaration on honour – exclusion criteria

Hereby, I / we, acting as legal representative(s) of above-mentioned tenderer, declare that the tenderer does not find himself in one of the following situations:

1) The tenderer or one of its ‘directors [1]’ was found guilty following a conviction by final judgement for one of the following offences:

   1° involvement in a criminal organisation
   2° corruption
   3° fraud
   4° terrorist offences, offences linked related to terrorist activities or incitement to commit such offence, collusion or attempt to commit such an offence
   5° money laundering or terrorist financing
   6° child labour and other trafficking in human beings
   7° employment of foreign citizens under illegal status
   8° creating a shell company.

2) The counterparty which fails to fulfil his obligations relating to the payment of taxes or social security contributions for an amount in excess of EUR 3 000, except if the counterparty can demonstrate that a contracting authority owes him one or more unquestionable and due debts which are free of all foreseeable liabilities. These debts are at least of an amount equal to the one for which he is late in paying outstanding tax or social charges.

3) The counterparty who is in a state of bankruptcy, liquidation, cessation of activities, judicial reorganisation or has admitted bankruptcy or is the subject of a liquidation procedure or judicial reorganisation, or in any similar situation resulting from a procedure of the same kind existing under other national regulations;

4) When Enabel can demonstrate by any appropriate means that the counterparty or any of its directors has committed serious professional misconduct which calls into question his integrity.

Are also considered such serious professional misconduct:

   a. A breach of Enabel’s Policy regarding sexual exploitation and abuse – June 2019
   b. A breach of Enabel’s Policy regarding fraud and corruption risk management – June 2019
   c. A breach of a regulatory provision in applicable local legislation regarding sexual harassment in the workplace
   d. The counterparty was seriously guilty of misrepresentation or false documents when providing the information required for verification of the absence of grounds for exclusion or the satisfaction of the selection criteria, or concealed this information
   e. Where Enabel has sufficient plausible evidence to conclude that the counterparty has committed acts, entered into agreements or entered into arrangements to distort competition
The presence of this counterparty on one of Enabel’s exclusion lists as a result of such an act/agreement/arrangement is considered to be sufficiently plausible an element.

5) When a conflict of interest cannot be remedied by other, less intrusive measures;
6) When significant or persistent failures by the counterparty were detected during the execution of an essential obligation incumbent on him in the framework of a previous contract, a previous contract placed with another contracting authority, when these failures have given rise to measures as of right, damages or another comparable sanction.

Also, failures to respect applicable obligations regarding environmental, social and labour rights, national law, labour agreements or international provisions on environmental, social and labour rights are considered ‘significant’.

The presence of the counterparty on the exclusion list of Enabel because of such a failure serves as evidence.

7) Restrictive measures have been taken vis-à-vis the counterparty with a view of ending violations of international peace and security such as terrorism, human-rights violations, the destabilisation of sovereign states and de proliferation of weapons of mass destruction.

The counterparty or one of its directors are on the lists of persons, groups or entities submitted by the United Nations, the European Union and Belgium for financial sanctions:

For the United Nations, the lists can be consulted at the following address:

https://finances.belgium.be/fr/tresorerie/sanctions-financieres/sanctions-internationales-nations-unies

For the European Union, the lists can be consulted at the following address:

https://finances.belgium.be/fr/tresorerie/sanctions-financieres/sanctions-europ%C3%A9ennes

https://eeas.europa.eu/headquarters/headquarters-homepage/8442/consolidated-list-sanctions_en


For Belgium:

https://finances.belgium.be/fr/sur_le_spf/structure_et_services/administrations_generales/tr%C3%A9sorerie/contr%C3%B4le-des-instruments-1-2
6.4 Power of attorney
The tenderer shall include in his tender the power of attorney empowering the person signing the tender on behalf of the company, joint venture or consortium.

In case of a joint venture, the joint tender must specify the role of each member of the tendering party. A group leader must be designated and the power of attorney must be completed accordingly.

6.5 Certification of registration and / or legal status
The tenderer shall include in his tender copies of the most recent documents showing the legal status and place of registration of the tenderer's headquarters (certificate of incorporation or registration...).

6.6 Certification of clearance with regards to the payments of social security contributions
At the latest before award, the tenderer must provide a recent certification from the competent authority stating that he is in order with its obligations with regards to the payments of social security contributions that apply by law in the country of establishment.

6.7 Certification of clearance with regards to the payments of applicable taxes
At the latest before award, the tenderer must provide a recent certification (up to 1 year) from the competent authority stating that the tender is in order with the payment of applicable taxes that apply by law in the country of establishment.

6.8 Extract from the criminal record
At the latest before award, the tenderer must provide an extract from the criminal record in the name of the tenderer (legal person) or his representative (natural person) if there is no criminal record for legal persons.

---

10 In case of a joint venture, the certificate must be submitted for all members of the tendering party.
6.9 List of the main similar services

The tenderer must provide in his offer the list of the main similar training services (min. 3) in the last five years in the Sub-Saharan region, including the relevant dates, and the public or private bodies on behalf of which they were carried out showing that the tenderer has experience in performing those services.

The total number of direct beneficiaries for the similar training services during the last 5 years must exceed or be equal to 100 people.

Note: This is a selection criteria and tenderers that fail to provide this information may not pass to the evaluation of tenders that will be assessed against the award criteria (Section 3.8.4).

<table>
<thead>
<tr>
<th>Description of the main similar services performed</th>
<th>No. of direct beneficiaries</th>
<th>Relevant dates in the last 5 years</th>
<th>Name of the public or private bodies</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

6.10 Certificates of completion

For each of the projects listed, the tenderer must provide in his offer the certificates of completion (statement or certificate without major reservation) and / or any supporting documents (contracts, invoices...) approved by the entity which awarded the contract.
6.11 **Financial offer & tender form**

Do NOT change the “Financial offer & tender form”. Reservations are not permitted.

By submitting this tender, the tenderer explicitly declares accepting all conditions mentioned in the tender documents and renounces to his own (sales) conditions. He commits to executing this public contract for the following unit prices, in EUR and exclusive of VAT (written in figures):

<table>
<thead>
<tr>
<th>Item no.</th>
<th>Item</th>
<th>Unit</th>
<th>Unit price*</th>
<th>Quantity</th>
<th>Total exc. VAT*</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1.</td>
<td>Complete online training on mini-grid design, optimization and battery use</td>
<td>Participant</td>
<td>€</td>
<td>30</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

VAT percentage (if applicable)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Item</th>
<th>Unit</th>
<th>Total exc. VAT*</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>VAT percentage (if applicable)</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Option: Use of interpreter**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Item no.</th>
<th>Item</th>
<th>Unit</th>
<th>Total exc. VAT*</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1.</td>
<td>Delivery of training in English with the use of an interpreter (EN to PT)</td>
<td>Lump-sum</td>
<td>€</td>
</tr>
</tbody>
</table>

VAT percentage (if applicable)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Item</th>
<th>Unit</th>
<th>Total exc. VAT*</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>VAT percentage (if applicable)</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

*In case the contract is extended, the prices mentioned in the contract apply. Cf. points 3.4.2 “Price determination”, 3.4.3 ”Elements included in the price” and 4.15 “General payment modalities (Art. 66-72 and 160)”.

Name and first name: ..............................................................

Duly authorised to sign this tender on behalf of: ............................................................

Place and date: ......................................................................

Signature: .................................................................